漢聲

THE CHINESE TIMES
Established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Times.

片斷的愛情

說露絲和一個肥胖的中年人在一起。他開始發慌了。也決定和露絲攤牌。他雖然不一定相信那些風聲。可是近來露絲對他的約會。十次倒有五六次推搪。這不由他不起疑心。故此一定要她出來談談。從星期四約到星期六。一連約了三次才約到她喝下午茶。周末的公園是那樣的幽靜。小趙在公園的密叢裏等候露絲。看着那滿入雲霄的桃榔樹沉默的高聳着。魚鱗似的雲霞也停滯在天空。正當他看得入神的當兒。露絲來了。在他的眼中。她顯得更美了不少。坐定之後。他急不及待的說：「露絲。我聽說你有了男友。是不是？」「別胡說。那裏來的謠言？」露絲愕了一愕。「謠言。我看不是吧？別人說得很真確呢。而且說：他是一個肥胖的中年人？」

「呀。我的天。我不愛你這樣「司麥」的青年人。反而會愛一個肥胖的中年人？你想想。這好可能嗎。」「真的。以情理看來。這是絕對不合邏輯的。可是他又怎會想到她的心內的安全感呢！在解答不出答案的時候。他懦怯地道：「我原來是不相信的。不過這空穴來風聽得太多了。會使我的信心搖動的。而且近來你也常常推却我的約會。所以。……」

「所以你在瞎猜了。我告訴你。那是因爲我這些日子來工作忙一點。我還是和從前一氣的愛你。」她說罷。輕輕地握了他的手。于是。他又在心花怒放了。「露絲。你嫁給我好不好？我一定努力去做一個標準丈夫……」「你真愛我？」「當然！」「那麼。我決定嫁你——」「真的嗎？露絲！」他歡喜若狂的跳將起來。「當然！」「那麼我要籌備婚禮了？」「好好的。我今年已經廿二歲了。隨時都可以自由結婚。今天是二號。我們決定下月十號訂婚好嗎？」她翻然回答。他們一直談到了黃昏才離開了可愛公園。在歸途中。小趙輕快地吹着哨。在歸途中露絲也高興得意。小趙果然很守信約。不再去糾纏她。每天下了班便送家去。他依照露絲吩咐他的話去規規矩矩做人。對于露絲的一切謠言。他都一笑置之。甚至有人說她將下月十號結婚了。他更加高興之因爲他知道那個日已是個幸運者。到了他們擬定訂婚的日期四幾天。小趙接到了一封信和一封喜柬。他看了之後。幾乎暈倒了。原來那封信是露絲寫給他的。大意前經過這些日子來對他一切都滿意。因了將來的幸福。在兩個對象選擇了一位較爲安全的伴侶。以與他的相愛。就此分手了。至于那張喜柬。就是她和那個肥胖中年人結婚的喜柬。事實既已擺在目前他懊惱。他痛心。也痛恨露絲的玩弄愛情。可是。這又有誰麼用呢。于是。他痛心疾首地把家中所有女人的照片一律撕掉。並且寫了一張字條在書房——「今後誓不再任何女人。有違此誓。天誅地滅！」

（未完）

海天談藪

柳州魚販貴爲粵督

樂人

【昨續】 親省防軍司令部副官長陳樂和之爭妾鍾瑞芬。百計接近。誘之成姦。且唆使血陳反目。向廣州地方審判廳提出離婚及要求贍養費之訟哄動全省。爲最著名之桃色事件。陳向上官及同袍訴。衆皆憐陳而惡王。自省長朱慶瀾以次均向陳請褫王職。歸案究辦。以正官邪。陳藉口前線戰事緊急。不能易帥。將縱王入湘。置潤孺不恤。於是人心大憤。魏郭平時與樂五軍司令兼省警察廳長。遂與河南福軍司令李福林及粵籍將領密議。將武裝警察及第五軍在省垣部隊。開入河南。通電軍府及鹽幹卿。指陳縱容部下。姦污同僚眷屬。敗壞綱常。非免陳職及誅王。不能罷手。

鹽接電。以陳不善處理。使小事動搖大局。赫然震怒。下令免陳粵督。以葛榮新代。並緝王得慶。李魏始取消獨立。而陳得桂中將領爲之緩頰。左遷廣西護軍使。瀕行陳卸便衣在西堤先施公司購買衣物。顧客見其侍從皆挾盒子炮。不知爲何要人。環目之。陳忽大聲曰：「我督軍陳炳焜也。爲粵驅龍。今李魏不以爲德。反以小故控我。試問我何負於粵人耶？」言時聲色俱厲。觀衆咋舌。陳痛罵李魏一頓。遂昂然下樓。登軍而去。抗戰時陳死於柳州。

（續完）

性機能與維他命

妮妮譯

美國醫藥學專家千方百計。苦心孤詣的長期研究。增進和持續人類的生殖能力。他們已發現了若干有趣的事實和這一途徑的方向。

美國若干醫藥專家和生理專家近年來有一個顯著的趨向。他們彼此都暫時未揭開底牌。但這個潛在的研究工作却不時有片斷的消息公佈出來。所以成爲人所共知的事情。他們千方百計進行調查研究的一個總目標。是找出人類「加強和持續生殖能力」的醫藥方法。一般的意見認爲。誰最先找出這個方法的答案。誰就「名利雙收」。不特立刻可以成爲億萬富翁。而且必然獲得諾貝爾的醫學獎金及一切最高的榮譽。而「高貴流芳」。並且將是造福人類立下輝煌成就的一項「勃績」。

「加強和持續生殖能力」是什麼一回事呢？

美國的醫藥專家和生理專家普遍知道個「社會的公衆需要」。是在性行爲。牛活方面希望「加強」和「持續」。所謂「生殖能力」。

（未完）

★古。笑。話

夫人屬牛

有一個官做壽。鄉里老百姓聽說他是屬鼠的。於是湊錢來買個黃金鑄的老鼠。送給他作爲祝壽的禮物。這個官看了很高興。並對老百姓說道：「你們知道嗎？我夫人的生日。就在眼前了。千萬要記住。夫人是屬牛的。」

——清石成金 笑得好

★偷牛

有個人因盜牛而被枷架示衆。他的一位熟人問他：「到底爲了什麼犯罪」

他就細細地訴說自己的寃枉：「這眞是晦氣！昨天在街上走過。看見街邊一條繩子。我覺得丟了可惜。便拿着走了。那知這就犯了罪！」他的熟人又問道：「難道這繩子的頭上。一點也沒有繫着什麼嗎？」

他尷尬地回答：「那知這繩子的那一頭。還繫着一頭小小的牛呢？」

禁止抽烟大暴動

三次違例要入獄五年

英國的雙層巴士。祇是樓下准吸烟。樓上是不准的。讓些不高興烟味的搭客。可以走上樓上去。

一八四八年的普士。却不准在街上吸烟的。第一次犯此例罰款。第二次則坐牢。第三次。入獄五年以上！因此。引起了普士的工人不滿。實行示威。要求准他們在公衆場所吸烟。當年的太子。知不能不順民意。他便跑出來。站立在一張桌子上。手持一支雪茄。衆燃點。猛抽兩口。才說道：「你們可以自由吸烟了。我也吸呢！」工人們才歡呼而退。

可是。當時在米蘭。却有一件相反的事。當時的米蘭。被奧大利人統治。民衆表示反感。實行不吸烟運動。這一來。令奧大利統治者少了一筆烟草稅收入。還在牆上貼標語。聲明只有走狗才吸烟！

這個消息傳入奧大利的司令官耳中。却幽默。馬上大派香烟給奧大利兵。着他們在米蘭城中巡行一週。人人吸香烟。有一個米蘭學生。憤而將奧大利兵口中的烟打下來。當場。槍決了！這一來。引起大暴動。迫令奧軍撤退。米蘭人便在倉中。取出存倉的香烟來。放火燒光。初期的美洲。基督教傳教士是不准教徒吸烟的。

電腦替太陽算命 十兆年後會毀滅

由於電腦的發達。已逐漸控制到我們的生活了。電腦的大公司。全體職員支薪的支票。全部由電腦來發出的。它能準確快捷地算出你這個月的薪水。代扣下你的保險和稅金。一點不會錯。電腦還能每天算出我們的生活指數。爲我們不斷地記算銀行存款。又能替你訂機位。甚至。會寫小說。

不少藥廠。卻求電腦給他們的新藥。一個悅耳順口的藥名。天文學家有電腦在手。可以替太陽寫傳記。并算出太陽在十兆年的生辰時會毀滅！

電腦。能爲本星找尋失去的第八個月亮的下落。電腦祇花二十分鐘的時間。便算出木星月亮到一九八〇年時的運行軌道。電腦替太陽算命。先後不過六十時。那末。電腦豈非超人嗎？

老實說。電腦本身不會思想的。不過。它是一具自動而複什的快捷計算機。靠巧妙的人爲管理之下。能算出不少答案來。例如。你問電腦九九九乘六次是多少呢？一按鈕扭。便馬上有答案了。電腦祇要你供給他一些題材。它便會迅速地給你一個答案。最古怪的電腦。它能吸收一萬個不明的看法。而和你下棋。高手也不是它的手脚呢！

（譯自機械月刊）

關於蛇的有趣問題

★蟒蛇是不是毒蛇？

蟒蛇通常是無毒的。牠們的殺人方法。只是絞纏。

★是不是有飛蛇？

印尼所屬爪哇和馬來亞出產的一種蛇。可以將身體變得扁平起來。從一株樹飄起到另一株樹去。因此。有人便叫牠們做飛蛇。

★太陽的溫度是不是可以殺死响尾蛇？

是的。响尾蛇不能抵受華氏一百一十五度以上的熱度。

★蛇是不是有腿？

有些大蛇。在近尾處的皮層下長有很小的腿。

雷君基磐好文藝 耽吟咏作此贈之

孤風

年少勤脩駕老蒼
寧無道化品圭璋
儁咏詮眞白格良
觴吟殊覺氣張皇
顯壇旗鼓要相當
或欠帥承呈表裏
靈根妙淨求神解
忝與勝流常接席

獲周子雍文問訊 咏此代簡

孤風

問訊相傳感慨多
江山有限漫愁羅
託志巖阿尙雅歌
攢眉那像着烟簑
蕭疏一別晚香城
風月無心遠論定
寄身宅蹟成虛諦
雲水飄然如過客

區鏡榮律師事所
華士定街東一九三號
一樓一一六號房 電話 MU 1-0933

周衛賢律師事務所
華士定街東一九三號
四樓四零二號房 電話 MU 3-8238

MU 4-3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B. C.
廚師上等 調味烹飪 地方雅潔 招呼妥當 大議小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

Sunbeam
新美味 新鮮
新邊麵包

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
204 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務
周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽
請問李榮
特聘華人經理李顯學
電話 AL 五八八一四 MU 四・〇五三五

(滿)(地)(可)(銀)(行)
借債能助汝營業否
若汝宜一低廉價之借項以展開生意或改革之變爲現代化倘汝有能力還債滿地可銀行可以帮助汝
生銀是本行之營業請爾與就近司理商量無論何等堅固營業計劃他必樂意在可能範圍帮助汝
滿地可銀行與加國各界人士接洽已有百三十年矣
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS B of M
BANK OF MONTREAL

黃炳超 BING C. WONG
專門商業會計及填報入息稅
Business Accounting & Income Tax Service
地址 2221 E. 10 TH Ave.
Vancouver, 12, B. C.
電話 AL 5-1431

庚利公司
GANGLEY TRADING LTD
280 E. Pender St.,
Vancouver 4. B. C
Tel. MU 4-7931

加拿大 雲高華 天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada
本堂四十週年紀念。大減價六十天。照原價一律八折。欲購從速。逾期復售原價。由三月十五日起至五月十五日止。本堂所裝之藥品。應有盡有。
加料育器興奮丸 用膠殼裝。每打十元。送情素半打。如買兩打。送娛樂器一具。
人染疾病。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己有婚無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時吞丸壹粒。育器興奮。力敵終宵。生殖細小。種子無能朝晚壹服。連服兩打。的的確確。發育驚人。從此繼嗣繼後有賴。如若不然。餘丸回尾。依價承回。回尾限期十四天內。過期不受。先字聲明。
羊眼劵 壹只五元 三只十元 抗陽露 壹樽三元壹
戀情素 壹粒壹元 壹打八元 久戰露 壹樽三元壹
娛樂器 壹具八元 處女丹 壹料五元
本堂交易 不受私家赤 希爲原諒

加拿大雲高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, 4, B. C.
Phone MU5-5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右鄰

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。
食堂最寬大。
大議小酌。
男女僑胞呀。
雲城頂瓜瓜。
廚師姥易牙。
隨時可應駕。
請來幫襯吓。

代理
天津中央製藥廠出品：
人參精・人參精丸・
鹿茸精・鹿茸精丸・
功能續命天下無雙・
國產雜貨應有俱備・
大量供應・
・春季進補最合時宜・

經拾數年中西文經驗，代理各大小餐館、土多商店、旅館、及其他各類等會計數目，並且代填報入息稅，爲省顧客玉步按期上門服務，非常週到，取價從廉，不論埠內或埠外，祇用電話通知即行到訪不誤，同時免費供給個人商業發展意見